

GESUND SCHLAFEN

DAS FACHGESCHÄFT FÜR KÖRPERGERECHTE SCHLAFSYSTEME UND ATTRAKTIVE BETTWÄSCHE

Ju-52 trifft Citroën HY

Rendezvous der Wellblech-Veteranen

Zusammen haben sie 112 Jahre auf ihren Buckeln: die Junkers Ju-52/3 der Ju-Air, Dübendorf, und der Citroën HY der Betten-Studio Kneubühler AG, Uster, die sich vor dem Hangar der Ju-Air auf dem Flugplatz Dübendorf trafen. Die Runzeln in der Haut der beiden Veteranen sind aber nicht Spuren des vorge-rückten Alters. Das für beide typische Wellblechkleid wurde sowohl der deutschen «Tante Ju» als auch der französischen Camionette aus Stabilitätsgründen verpasst.



Jubiläums-Aktion: Gehen Sie mit uns in die Luft

Seit vielen Jahren pflegen das Betten-Studio Kneubühler AG, Uster, und Ju-Air, Dübendorf, freundschaftliche Kontakte. Be-

reits im Jahr 1994 fand (damals noch unter dem Namen der Betten-Studio-Vorläuferin Kneubühler Raumdesign AG, Dübendorf) in den Hallen des Fliegermuseums Dübendorf die erste Wasserbetten-Ausstellung statt.

Und daher war es nahe liegend, zum 10-jährigen Bestehen des Ustermer Betten-Fachgeschäftes eine Gemeinschafts-Aktion mit der Ju-Air Dübendorf zu lancieren. Details zu dieser Aktion finden Sie auf Seite 7.

Jubiläums-Aktion:
Wir schenken Ihnen einen Rundflug mit der Ju-52
Seite 7

Junkers Ju-52/3



Die abgebildete Ju-52/3 ist eine von drei Maschinen dieses Typs, welche 1939 an die schweizerische Luftwaffe geliefert wurden. Nach der Ausmusterung 1982 erfolgte die Übernahme durch den Verein Ju-Air in Dübendorf, welcher damit Passagierflüge durchführt (Informationen: www.airforcecenter.ch).

Von der Ju-52/3 wurden zwischen 1932 und 1954 insgesamt 5'430 Exemplare in verschiedenen militärischen und zivilen Versionen gebaut.

Technische Daten:

- Motorisierung: 3 9-Zylinder-Sternmotoren BMW 123A
- Hubraum: je 27,7 l
- Startleistung: je 660 PS bei 2050 U/min
- Verbrauch: 3 × 140 l Normalbenzin/Std.
- Besatzung: 3 ■ Passagiere: 17
- Länge: 18,90 m ■ Höhe: 5,50 m ■ Spannweite: 29,25 m
- Max. Startgewicht: 10,5 t
- Höchstgeschwindigkeit: 250 km/h
- Reisegeschwindigkeit: 190 km/h

Citroën HY



Der abgebildete Citroën HY wurde im Jahr 1969 als Feuerwehrfahrzeug in die französischen Pyrenäen geliefert. 2006 übernahm Martin Kneubühler die Camionette aus dritter Hand. Seither

steht sie täglich im Einsatz für das Betten-Studio. Gebaut wurde der Citroën HY von 1947 bis 1981.

Technische Daten:

- Motorisierung: 2,3-Liter-4-Zylinder
- Treibstoff: Benzin ■ Leistung: 52 PS bei 4'000 U/min
- Verbrauch: 9–12 Liter/100 km
- Getriebe: mech. 3-Gang teilsynchronisiert
- Abmessungen: L 4260, B 1997, H 2300 mm
- Plätze Fahrerkabine: 2 ■ Höchstgeschwindigkeit: 101 km/h

Aus dem Inhalt

| | Seite |
|--|-------|
| Das Wasserbett – Karriere eines Schlafsystems | 2 |
| airbed 2000 – Das Hightech-Luftbett mit 3 Zonen | 3 |
| Entspanntes Liegen dank neuer Technologie | 5 |
| Nasa-Klimatechnologie verhindert Schwitzen | 5 |
| TEMPUR® garantiert schwereloses Schlafen | 7 |
| Betten-Studio Kneubühler: Sortiment und Dienstleistungen | 8 |

Medizinisch erprobt und in der Schweiz seit über 25 Jahren zehntausendfach bewährt

Das Wasserbett – Karriere eines Schlafsystems

Ein gutes Schlafgefühl ist Gold wert! Jeden neuen Tag ausgeruht und fit zu beginnen – das ist der Traum aller, die schlecht schlafen. Das Wasserbett, welches sie bei uns mit 30 Tagen Umtauschrecht erhalten, ist «massgeschneidert» und verhilft zu Wohlbefinden und oft auch zu besserer Gesundheit. Weltweit schlafen über 50 Millionen Menschen auf Wasserbetten – in der Schweiz sind in den letzten 25 Jahren schon zehntausende erfolgreich «umgestiegen».

AquaDynamic®
Mein Wasserbett.

Immer mehr Schweizer entscheiden sich für die umwälzende Neuerung im Schlafzimmer, in dem man doch durchschnittlich einen Drittel seines Lebens verbringt. Die Vorzüge dieses neuen Schlafkomforts sind vielfältig. An der Verkaufsfrent – wo das persönliche Gespräch um das Wasserbett stattfindet – hat man eine Reihe von Gründen für den Siegeszug.

- Körpergerechte Anpassung von Kopf bis Fuss
- Keine Druckstellen am Körper
- Tiefschlafphase dauert länger
- Temperatur individuell wählbar
- Viele Leute mit Rückenschmerzen finden Linderung
- Keine Wasserbewegungen durch 100% Stabilisierung
- Matratzenfüllung auf jedes Körpergewicht angepasst
- Nach Jahren stützt das Wasser noch wie am 1. Tag, keine Liegemulden
- Matratzenbezüge mit natürlichen Materialien wie Schurwolle und Seide
- Bestehende Bettstellen sind jederzeit umrüstbar
- Schweizer Qualität mit Garantie
- **30 Tage Umtauschrecht!**

Niemand kauft sein Bett «ab der Stange», sondern individuell auf seine Bedürfnisse abgestimmt. Die sorgfältige Beratung erfahrener Fachleute ist beim Wasserbett besonders wertvoll und vielfach entscheidend: Wer möchte nicht exakt das richtige Bett für sich wählen?!

Kommen Sie doch einmal zum unverbindlichen Probeliegen zu uns ins Betten-Studio Kneubühler, wir machen auch aus Ihrem Bett ein Wasserbett.

Infos > wasserbett.ch



Aqua Dynamic-Wasserbett Modell Siena



NEUHEIT: Modell «BOX»
mit Kopfteil Modio und Schubladen-Unterbau



Temperatur-Aktives Wasserbett KLIMASOFT

Betten-Studio
KNEUBÜHLER

Gesunder Schlaf – Von Luft getragen, auf Wolken gebettet, passt in jedes Bett

airbed 2000 – Das Hightech-Luftbett mit 3 Zonen

Das neue 3-Zonen-Luftbett bietet variablen Liegekomfort mit Fernbedienung. Individuelle Ansprüche an ein modernes Bett ändern täglich. Und wer ist noch nie morgens «wie gerädert» aufgestanden, weil das Bett zu weich oder zu hart war, oder weil der Rücken in der Bauchlage durchgegangen ist? Hier hilft das neue 3-Zonen Luftbett «airbed 2000», denn die Liegefläche kann mit der digitalen Fernbedienung sofort spürbar den individuellen Liegebedürfnissen angepasst werden.

airbed®
Das 3-Zonen Luftbett

Die Bett-Festigkeit dieses Deluxe-Luftbettes mit digitaler Fernbedienung kann innert Sekunden durch einfachen Knopfdruck von super-soft bis extra-hart eingestellt werden. Die Schlafoberfläche lässt sich stufenlos so modellieren, dass Lage und Winkel des Rückens und der Wirbelsäule optimal verlaufen.

Die Mittelzone ist unabhängig von der Kopf- und Fusszone einstellbar, und zudem können drei verschiedene «Lieblings-Einstellungen» komfortabel gespeichert werden. Auch bei Veränderungen des Körpergewichts oder der bevorzugten Schlaflage kann die Bettfestigkeit angepasst werden und dies im Doppelbett für jede Bettseite separat.

Dieses Gesundheits-Luftbett, das auch auf bestehende Lattenroste passt, wirkt sich positiv auf das Wohlbefinden aus, stützt die Wirbelsäule, entlastet die Rückenmuskulatur, und so können sich die Bandscheiben regenerieren.

Ein grosses Plus für den Rücken: Die Anpassungsfähigkeit der Luftkammern nützt sich nicht ab. Die Matratze muss nie gedreht und gewendet werden.

Das Pumpsystem wird mit nur 12 Volt betrieben und befindet sich ausserhalb des Bettes. Kaum hörbar wird nur Luft, aber kein Strom in das Bett geführt. Das Pumpsystem ist auch ohne Stromanschluss dicht.

Das ausgeglichene Bett-Klima im «airbed 2000» erleichtert das Einschlafen, die Tiefschlafphasen werden länger und man wacht erholt und ausgeruht auf – ohne Nacken- und Rückenschmerzen und voller Elan.

[Infos > Luftbett.ch](http://Luftbett.ch)

airbed 2000: 3-Zonen-Luftbett, einfach zu bedienen mit digitaler Fernbedienung.



airbed 2000: Kopf- und Fusshochlagerung für komfortables Lesen, Fernsehen oder Essen im Bett.



airbed 2000: Das Komfort-Bett. Ohne Nacken- und Rückenschmerzen aufstehen.



Betten-Studio
KNEUBÜHLER



NEU

riposa Rückenmatratze DOLCE VITA mit Carbon Bed

riposa AG Swiss Sleep® | CH-8865 Bilten | Tel. +41 (0)55 619 30 00 | info@riposa.ch | www.riposa.ch


riposa
SWISS SLEEP

Die Schweizer High-Tech-Matratze von riposa riposa Dolce Vita Luxe

Die neue riposa Dolce Vita Luxe garantiert druckfreies, entspanntes Liegen dank dem Druckausgleichssystem DAS.

Matratzenkern mit Luftfederung

Beim Kern der neuen Matratze handelt es sich um eine Neuentwicklung der Zentrale für Swiss Sleep Technologie SST: Der Swiss High-Tech-Matratzenkern verfügt über eingebaute Druckausgleich-Einlagen DAS, die aus einer Luftkissen-Konstruktion und einer Fiberglas-Federung bestehen.

Klimabezüge auch für Allergiker

Die Klimaauflage mit Schafschurwolle, Seide und Klimafaser sorgt für ein ideales Bettklima. Der abnehmbare Bezug kann chemisch gereinigt werden. Für Allergiker ist eine waschbare Cover-Ausführung erhältlich. ■



Klima-Management im Bett mit NASA-Klimatechnologie Schlafen statt schwitzen

80 % des Bettklimas (Wärme und Feuchtigkeit) wird durch das Duvet beeinflusst. Jeder Mensch hat zudem ein ganz individuelles Wärmeempfinden. Was dem einen gerade angenehm ist, erscheint dem andern bereits zu warm oder zu kalt. Eine wahre Höchstleistung also, wenn dieser Ausgleich gelingen soll. Das intelligente «Outlast® Adaptive-Material», eingearbeitet in die Clima-Decken von SLEEPLINE macht es möglich. Nicht zu warm..., nicht zu kalt..., genau richtig. So passen SLEEPLINE-CLIMA-OUTLAST-Decken das Mikroklima individuell auf den Nutzer an.

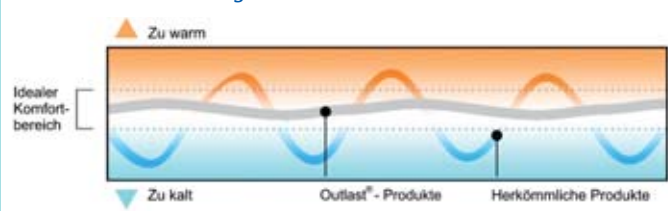


Das ist kein Traum!

Mit einem SLEEPLINE-Duvet schenken Sie sich oder anderen, erholsame Stunden und Energie für jeden neuen Tag. Kommen Sie vorbei, schauen Sie sich diese traumhaften Decken in unserem Geschäft an, überzeugen Sie sich selbst.

Auch für Allergiker geeignet. ■

Outlast im Vergleich zu herkömmlichen Produkten



Duvets und Kissen mit NASA-Klimatechnologie

Ganzjahresduvet CLIMA Outlast
160x210 cm, Daune 440 g,
ab CHF 790.-

Kühles Ganzjahresduvet
CLIMA Outlast *light*
160x210 cm, Daune 250 g,
ab CHF 690.-

Auch in andern Grössen lieferbar.

**Reduziert
Temperatur-
schwankungen.**



c | e | ha 5
SCHLAFEN MIT SYSTEM

...nicht zu warm



...nicht zu kalt



...genau richtig!





BESSER SCHLAFEN MIT TEMPUR®

Ihre Wirbelsäule und Gelenke ruhen in ihrer natürlichen Position.

Die Philosophie von TEMPUR® ist: Die Matratzen und Kissen sollen sich dem Körper anpassen und nicht umgekehrt. Das würde nur unnötigen Druck auf den Körper erzeugen und eine Vielzahl von Beschwerden hervorbringen. Wenn Sie auf TEMPUR® liegen, spüren Sie sofort, wie Ihr Körper eine natürliche Stellung einnimmt und merklich entspannt. Ihr TEMPUR® Bett fühlt, was Sie wünschen und brauchen.

WELCOME TO TEMPUR® welcome to bed™

TEMPUR® garantiert schwereloses Schlafen

Im Gegensatz zu herkömmlichen Schaumstoffen, die sich nicht an die Körperkonturen anpassen, sondern den Körper sogar förmlich abstossen, nehmen Matratzen und Kissen aus TEMPUR® das Gewicht des Schläfers vollkommen auf und wirken so druckentlastend.

Weil sich das TEMPUR®-Material durch das Gewicht und die Körpertemperatur exakt an die Körperform anpasst, entsteht ein einzigartiges Gefühl der Schwerelosigkeit. Selbst wenn man schwungvoll auf das Bett springt, erfolgt keine «Abstoss»-Reaktion.

Das vollelastische, atmungsaktive High-Tech-Material wurde ursprünglich von der NASA für das amerikanische Weltraumprogramm entwickelt, um Astronauten während der Startphase vom enormen Anpressdruck zu entlasten. Matratzen und Kissen aus diesem Material passen sich individuell an den Körper an, nehmen den Druck von Schultern, Armen, Hüften, Knien und Fersen und verteilen das Körpergewicht gleichmässig über die gesamte Liegefläche. Dadurch wird die Wirbelsäule konstant in ihrer ana-

tomisch richtigen Form gehalten und der Körper kann die ganze Nacht ohne Druckspitzen in seiner natürlichen, entspannten Lage ruhen.

Neue Bettenkollektion by Tempur®

Die neue Prestige Bettenkollektion von TEMPUR® mit der Promessa Matratze ist gänzlich anders als alle anderen Betten. Das angenehme Material und die sanfte Wellen-

form der Matratze kombinieren höchste Entspannung mit vollendeter Eleganz. Die Welle der Matratzenauflage ist aus traumhaft kuscheligem «extra soften» TEMPUR®-Material, welches Komfort ohne Vergleich bietet. So kann sich der Körper entspannen – für einen angenehmen, ruhigen Schlaf. Die druckentlastende TEMPUR®-Matratze ist weich, wo sie nachgeben soll, und fest, wo sie stützen soll. ■



Jubiläums-Aktion Nr. 4

10 Jahre Betten-Studio Kneubühler

Wir schenken Ihnen einen Ju-52-Flug

Zu jedem Bettsystem (AquaDynamic, Airbed, Tempur oder Riposa usw.), das Sie bis zum 31. März 2011 im Betten-Studio Kneubühler AG kaufen, schenken wir Ihnen einen Rundflug mit der Ju-52 der Ju-Air ab Dübendorf.

(Pro Einzelbett = Rundflug für 1 Person, pro Doppelbett = Rundflug für 2 Personen).



Unser Sortiment

Alles für ein angenehmes, entspanntes Schlaferlebnis

Bei uns finden Sie alles, was Sie für ein angenehmes Schlaferlebnis – vom Eintauchen ins Land der Träume bis zum entspannten Aufwachen – brauchen.

Für einen tiefen, entspannten Schlaf:

AquaDynamic-Wasserbetten, Airbed-Luftbetten, Tempur-Bettssysteme, -Matratzen, -Kissen und -Nackenrollen, Riposa-Matratzen, Bettgestelle aus Holz und Metall, Lättli-Untermatratzen.

Zum Kuscheln und Wärmen:

Kissen und Pfülmen mit Federn-, Hirse-, Schurwoll- oder Synthetik-Füllung, Duvets von 135 x 170 bis 240 x 240 cm mit Daunen-, Schurwoll-, Seiden-, Kamelhaar-, Cashmere- oder Synthetik-Füllung.

Zum Träumen mit offenen Augen:

Bettwäsche-Kollektionen von Fischbacher, Schlossberg, Bonjour (Duvet-, Kissen- und Pfülmenanzüge sowie Zierkissen und Morgenmäntel), Fix-Leintücher in allen Grössen und Farben.

...und viele weitere Accessoires, die das Einschlafen, Schlafen und Aufwachen verschönern.



So finden Sie uns:



In der Spielecke können sich Ihre Kleinen verweilen, während Sie sich ungestört im Showroom ansehen.



Betten-Studio

KNEUBÜHLER

Betten-Studio Kneubühler AG
Florastrasse 14, 8610 Uster
Tel. 044 940 78 55
www.betten-studio.ch

Unsere Öffnungszeiten:
Mo 14–18.30 Uhr
Di–Fr 9–12, 14–18.30 Uhr
Sa 9–16 Uhr